

**Uwaga**

Przeliczeń danych na 1 mieszkańca (1000 ludności itp.) za lata 2000 i 2001 dokonano przy przyjęciu skorygowanej liczby

**Note**

Calculations of data per capita (1000 population, etc.) for 2000 and 2001 are based on the revised number of popula

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
POWIERZCHNIA						
1	Powierzchnia w km <sup>2</sup> (stan w dniu 31 XII)	17926	17926	17926	17844	17844
STAN I OCHRONA ŚRODOWISKA						
2	Pobór wody – w % poboru na potrzeby gospodarki narodowej i ludności – na cele: produkcyjne <sup>a</sup> (poza rolnictwem, łowiectwem, leśnictwem oraz rybactwem) .....	57,6	46,2	49,6	50,4	48,8
3	eksploatacji sieci wodociągowej <sup>b</sup> .....	29,8	31,3	29,1	28,8	29,2
4	Zużycie wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>3</sup> .....	14,6	13,5	14,4	14,5	13,8
5	Ścieki przemysłowe i komunalne oczyszczane <sup>c</sup> w % wymagających oczyszczenia .....	90,9	91,2	90,9	91,8	92,5
6	Ścieki przemysłowe i komunalne nieoczyszczane <sup>c</sup> na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>3</sup> .....	0,5	0,4	0,4	0,3	0,3
7	Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem <sup>d</sup> .....	40,9	43,1	44,8	47,5	49,6
Emisja przemysłowych zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza na 1 km <sup>2</sup> w t:						
8	pyłowych .....	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2
9	gazowych (bez dwutlenku węgla) .....	1,6	1,4	1,4	1,6	1,4
Redukcja przemysłowych zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w % zanieczyszczeń wytworzonych:						
10	pyłowych .....	98,0	97,9	98,5	98,7	98,6
11	gazowych (bez dwutlenku węgla) .....	23,2	25,4	11,6	10,9	14,5
12	Odpady (z wyłączeniem odpadów komunalnych) <sup>e</sup> wytworzone (w ciągu roku) na 1 km <sup>2</sup> w t .....	75,3	59,7	59,6	62,8	65,5
13	Odpady komunalne zebrane przez zakłady oczyszczania <sup>f</sup> na 1 mieszkańca w kg .....	240	202	209	200	181

<sup>a</sup> Z ujęć własnych. <sup>b</sup> Pobór wody na ujęciach przed włączeniem do sieci. <sup>c</sup> Odprowadzone do wód lub do ziemi. <sup>d</sup> Ludność ogółem – na podstawie bilansów. <sup>e</sup> Patrz uwagi ogólne do działu „Stan i ochrona środowiska”, ust. 7. <sup>f</sup> Dane szacunkowe; do  
<sup>a</sup> From own intakes. <sup>b</sup> Water withdrawal by intakes before entering the water system. <sup>c</sup> Discharged into waters or into  
 ulation – based on balances. <sup>e</sup> See general notes to the chapter „Environmental protection”, item 7. <sup>f</sup> Estimated data; until 2001

tion, which considers the results of Population and Housing Census of 2002.

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<i>AREA</i>						
17844	17846	17845	17845	17845	Area in km <sup>2</sup> (as of 31 XII)	1
<i>ENVIRONMENTAL PROTECTION</i>						
					<i>Water withdrawal – in % of total withdrawal for needs of the national economy and population – for purposes of:</i>	
58,4	54,5	53,4	51,5	53,1	<i>production<sup>a</sup> (excluding agriculture, hunting and forestry and fishing)</i>	2
23,8	26,3	27,3	28,3	27,2	<i>exploitation water-line system<sup>b</sup></i>	3
					<i>Consumption of water for needs of the national economy and population per 1 km<sup>2</sup> in dam<sup>3</sup></i>	4
17,3	15,8	15,2	14,4	15,3		
92,8	93,1	93,1	95,2	97,6	<i>Industrial and municipal waste water treated<sup>c</sup> in % of requiring treatment</i>	5
0,3	0,3	0,3	0,2	0,1	<i>Industrial and municipal waste water untreated<sup>c</sup> per 1 km<sup>2</sup> in dam<sup>3</sup></i>	6
52,1	54,3	55,1	59,8	61,1	<i>Population using waste water treatment plants in % of total population<sup>d</sup></i>	7
					<i>Emission of industrial air pollutants by plants generating substantial air pollution per km<sup>2</sup> in t:</i>	
0,2	0,2	0,2	0,1	0,1	<i>particulates</i>	8
1,5	1,4	1,3	1,2	1,0	<i>gases (excluding carbon dioxide)</i>	9
					<i>Reduction of industrial air pollutants by plants generating substantial air pollution in % of pollutants produced:</i>	
98,6	98,8	98,5	98,7	98,7	<i>particulates</i>	10
13,8	16,9	24,5	29,6	35,6	<i>gases (excluding carbon dioxide)</i>	11
69,3	74,9	71,5	60,8	54,4	<i>Waste (excluding municipal waste)<sup>e</sup> generated (during the year) per 1 km<sup>2</sup> in t</i>	12
165	171	167	173	171	<i>Municipal waste collected by purification plants<sup>f</sup> per capita in kg</i>	13

korzystająca z oczyszczalni ścieków (w 2000 r. określana jako ludność obsługiwana) – na podstawie szacunków; ludność 2001 r. określane jako odpady stałe wywiezione.

the ground. *d* Population using waste water treatment plants (in 2000 defined as served population) – estimated data; total population defined as solid waste removed.

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
STAN I OCHRONA ŚRODOWISKA (dok.)						
	Wydatki inwestycyjne <sup>a</sup> (ceny bieżące) – w % nakładów ogółem – na:					
1	ochronę środowiska .....	8,2	8,0	5,7	7,8	5,9
2	gospodarkę wodną .....	1,8	1,6	1,8	2,1	1,9
	Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona <sup>b</sup> (stan w dniu 31 XII):					
3	w % powierzchni ogólnej .....	47,9	47,8	47,8	47,4	47,5
4	na 1 mieszkańca w m <sup>2</sup> .....	4084	4072	4070	4037	4044
BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE						
	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych:					
5	w liczbach bezwzględnych .....	34695	44802	49881	50324	48360
6	na 10 tys. ludności .....	165,2	213,1	237,0	240,0	230,6
7	Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych w % .....	60,1	68,5	73,4	73,0	71,9
LUDNOŚĆ						
8	Ludność (stan w dniu 31 XII) .....	2101375	2104138	2105050	2097248	2097975
9	miasta .....	854767	853881	851644	849217	848719
10	wieś .....	1246608	1250257	1253406	1248031	1249256
11	z liczby ogółem kobiety .....	1072759	1074370	1075002	1071142	1071727
12	Kobiety na 100 mężczyzn (stan w dniu 31 XII)	104	104	104	104	104
13	Ludność na 1 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej (stan w dniu 31 XII) .....	117	117	117	118	118
	Ludność w wieku (stan w dniu 31 XII):					
14	produkcyjnym .....	1222021	1240945	1259784	1273011	1288202
15	poprodukcyjnym .....	300933	303991	305845	306227	309159
16	Małżeństwa na 1000 ludności .....	5,6	5,4	5,3	5,5	5,3
17	Rozwody na 1000 ludności .....	0,7	0,7	0,8	0,8	1,1
18	Urodzenia żywe na 1000 ludności .....	11,2	10,5	10,1	9,7	9,7
19	Zgony <sup>c</sup> na 1000 ludności .....	8,6	8,5	8,5	8,5	8,5
20	Przyrost naturalny na 1000 ludności .....	2,6	1,9	1,6	1,2	1,2
21	Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych ...	7,2	6,8	6,9	7,7	7,2
	Przeciętna liczba lat dalszego trwania życia w momencie urodzenia:					
22	mężczyźni .....	71,2	71,4	71,6	71,9	71,8
23	kobiety .....	79,0	79,7	79,9	79,7	80,2
24	Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności .....	-0,9	-1,1	-1,4	-1,2	-1,0

<sup>a</sup> Do 2001 r. określone jako nakłady inwestycyjne. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne do działu „Stan i ochrona środowiska”, ust. 8, zgonami niemowląt.

<sup>a</sup> Until 2001 defined as investment outlays. <sup>b</sup> See general notes to the chapter “Environmental protection”, item 8, excluding

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<i>ENVIRONMENTAL PROTECTION (cont.)</i>						
5,4	5,4	4,9	3,8	4,0	<i>Investment expenditures<sup>a</sup> (current prices) – in % of total outlays – for:</i>	1
1,2	1,1	1,6	2,4	1,4	<i>environmental protection</i>	2
					<i>water management</i>	
47,7	44,5	44,5	44,5	44,5	<i>Legally protected areas possessing unique environmental value<sup>b</sup> (as of 31 XII):</i>	3
4058	3786	3787	3783	3781	<i>in % of total area</i>	4
					<i>per capita in m<sup>2</sup></i>	
<i>PUBLIC SAFETY</i>						
43909	41356	37864	38043	38702	<i>Ascertained crimes in completed preparatory proceedings:</i>	5
209,3	197,2	180,5	181,4	184,3	<i>in absolute numbers</i>	6
					<i>per 10 thous. population</i>	7
69,7	71,4	72,1	72,6	72,2	<i>Rate of detectability of delinquents in ascertained crimes in %</i>	
<i>POPULATION</i>						
2098263	2097564	2097338	2099495	2101732	<i>Population (as of 31 XII)</i>	8
846826	849937	850665	859465	863096	<i>urban areas</i>	9
1251437	1247627	1246673	1240030	1238636	<i>rural areas</i>	10
1071981	1071966	1072228	1073378	1074154	<i>of total females</i>	11
104	105	105	105	105	<i>Females per 100 males (as of 31 XII)</i>	12
118	118	118	118	118	<i>Population per 1 km<sup>2</sup> of total area (as of 31 XII)</i>	13
1301539	1312640	1323015	1333169	1341630	<i>Population at age (as of 31 XII):</i>	14
312197	316241	320234	325045	330688	<i>working</i>	15
5,6	6,0	6,5	6,6	6,6	<i>post-working</i>	16
1,3	1,1	1,1	1,1	1,1	<i>Marriages per 1000 population</i>	17
9,7	9,6	10,0	10,6	10,6	<i>Divorces per 1000 population</i>	18
8,7	8,3	8,5	8,7	8,9	<i>Live births per 1000 population</i>	19
1,1	1,3	1,5	1,9	1,8	<i>Deaths<sup>c</sup> per 1000 population</i>	20
7,3	7,0	6,0	5,4	5,5	<i>Natural increase per 1000 population</i>	21
					<i>Infant deaths per 1000 live births</i>	
					<i>Life expectancy at the moment of birth:</i>	
72,0	72,6	72,9	73,1	73,2	<i>males</i>	22
80,3	80,8	80,9	81,3	81,1	<i>females</i>	23
-1,1	-1,9	-1,5	-1,1	-0,9	<i>Internal and international net migration for permanent residence per 1000 population</i>	24

bez obszarów sieci Natura 2000 położonych poza terenami objętymi innymi formami ochrony przyrody. <sup>c</sup> Łącznie ze

*Natura 2000 areas located outside terrains included in other forms of nature protection. <sup>c</sup> Including infant deaths.*

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

### MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
RYNEK PRACY						
Pracujący <sup>a</sup> :						
1	ogółem: w tys. ....	945,6	926,4	<u>923,9</u> <sub>b</sub> 637,4	635,8	635,6
2	w tym kobiety .....	465,2	458,6	<u>458,6</u> <sub>b</sub> 297,5	294,7	293,1
3	1999 = 100 .....	96,6	94,6	<u>94,4</u> <sub>b</sub> 65,1	64,9	64,9
4	na 1000 ludności .....	450,1	440,3	<u>438,9</u> <sub>b</sub> 302,8	303,2	302,9
z liczby ogółem w %:						
5	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo .....	.	.	.	.	.
6	przemysł i budownictwo .....	.	.	.	.	.
7	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>Δ</sup> ; transport i gospodarka ma- gazynowa; zakwaterowanie i gastro- nomia <sup>Δ</sup> ; informacja i komunikacja ....	.	.	.	.	.
8	działalność finansowa i ubezpieczenio- wa; obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup>	.	.	.	.	.
9	pozostałe usługi .....	.	.	.	.	.
10	pracujący w sektorze prywatnym .....	77,3	78,6	<u>79,4</u> <sub>b</sub> 70,1	71,0	71,7
Przeciętne zatrudnienie:						
w przemyśle:						
11	w tysiącach .....	.	.	.	.	.
12	na 1000 ludności .....	.	.	.	.	.
w budownictwie:						
13	w tysiącach .....	.	.	.	.	.
14	na 1000 ludności .....	.	.	.	.	.
Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII):						
15	ogółem: w tys. ....	182,2	195,2	187,5	182,5	170,3
16	1999 = 100 .....	110,6	118,5	113,9	110,8	103,4
z liczby ogółem w %:						
17	kobiety .....	53,4	51,5	50,0	50,7	52,1
18	w wieku poniżej 25 lat .....	32,8	31,5	29,5	28,0	26,3
19	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok	50,4	54,3	55,1	55,5	55,3
20	Stopa bezrobocia rejestrowanego (stan w dniu 31 XII) w % .....	16,2	17,4	<u>16,9</u> <sub>b</sub> 20,6	20,2	19,1

<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII; według faktycznego miejsca pracy. <sup>b</sup> Dane podaje się w dwóch ujęciach, tj. z uwzględnieniem pracu oraz Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 (mianownik), patrz uwagi ogólne do działu „Rynek pracy”.

<sup>a</sup> As of 31 XII; by actual workplace. <sup>b</sup> Data were given in two formulations, i.e. considering the number of persons employed Census 2002 (denominator), see general notes to the chapter „Labour market”.

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<i>LABOUR MARKET</i>						
					<i>Employed persons<sup>a</sup>:</i>	
639,1	654,3	677,6	690,8	667,3	<i>total: in thous.</i>	1
295,8	301,9	309,4	314,3	308,1	<i>of which women</i>	2
65,3	66,8	69,2	70,6	68,2	<i>1999 = 100</i>	3
304,6	311,9	323,1	329,0	317,5	<i>per 1000 population</i>	4
					<i>of total number in %:</i>	
24,9	24,3	23,5	23,0	23,8	<i>agriculture, forestry and fishing</i>	5
27,9	28,5	29,3	28,7	27,7	<i>industry and construction</i>	6
					<i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup>; transportation and storage; accommodation and catering<sup>Δ</sup> information and communication</i>	7
20,0	20,0	20,4	21,5	20,6	<i>real estate activities; financial and insurance activities</i>	8
2,5	2,4	2,3	2,4	2,3	<i>other services</i>	9
24,8	24,7	24,5	24,3	25,6		10
72,5	73,6	74,8	75,7	75,0	<i>employed persons in private sector</i>	
					<i>Average paid employment:</i>	
					<i>in industry:</i>	
129,3	131,1	138,8	142,6	129,1	<i>in thousands</i>	11
61,6	62,5	65,9	67,9	61,5	<i>per 1000 population</i>	12
					<i>in construction:</i>	
21,3	22,4	24,7	27,7	28,6	<i>in thousands</i>	13
10,2	10,7	11,8	13,2	13,6	<i>per 1000 population</i>	14
					<i>Registered unemployed persons (as of 31 XII):</i>	
164,0	145,2	126,4	115,6	141,9	<i>total: in thous.</i>	15
99,6	88,2	76,7	70,2	86,2	<i>1999 = 100</i>	16
					<i>of total number in %:</i>	
53,4	56,1	57,9	55,5	50,1	<i>women</i>	17
25,0	23,0	21,5	22,7	25,3	<i>below the age of 25</i>	18
52,4	52,8	49,4	39,9	33,6	<i>remaining unemployed more than 1 year</i>	19
18,5	16,4	14,2	13,0	15,9	<i>Registered unemployment rate (as of 31 XII) in %</i>	20

jących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie przy wykorzystaniu wyników Powszechnego Spisu Rolnego 1996 (licznik)  
on private farms in agriculture with the use of results of Agricultural Census 1996 (numerator) as well as Population and Housing

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
<b>WYNAGRODZENIA. ŚWIADCZENIA Z UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH</b>						
1	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w zł .....	1639,28	1755,11	1788,08	1876,93	1940,50
2	1999 = 100 .....	112,5	120,5	122,8	128,9	133,2
3	w tym: przemysł .....	.	.	.	.	.
4	budownictwo .....	.	.	.	.	.
5	Przeciętna liczba emerytów i rencistów <sup>a</sup> w tys. ....	510,9	500,4	496,4	493,8	492,6
6	z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych .....	377,6	370,8	370,6	371,6	374,2
7	rolników indywidualnych .....	133,3	129,6	125,8	122,3	118,4
8	Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto <sup>b</sup> w zł:					
	z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych .....	719,64	796,37	850,58	890,58	928,85
9	rolników indywidualnych <sup>c</sup> .....	562,19	637,43	661,74	689,93	710,76
<b>INFRASTRUKTURA KOMUNALNA. MIESZKANIA</b>						
Długość sieci (stan w dniu 31 XII) w km:						
10	wodociągowej (bez magistralnej) .....	11252,2	11551,9	11938,7	12011,1	12213,1
11	kanalizacyjnej <sup>d</sup> .....	4096,4	4812,4	5960,6	7066,8	8017,6
12	gazowej <sup>e</sup> .....	15636,3	17695,1	17892,4	17971,8	17960,2
Zużycie w gospodarstwach domowych:						
wody z wodociągów:						
13	w hm <sup>3</sup> .....	49,5	47,2	48,9	47,8	47,3
14	na 1 mieszkańca w m <sup>3</sup> .....	23,6	22,4	23,2	22,8	22,6
energii elektrycznej <sup>f</sup> :						
15	w GW·h .....	704,5	721,8	729,4	744,9	786,9
16	na 1 mieszkańca w kW·h .....	335,4	343,3	346,7	355,3	375,2
gazu z sieci:						
17	w hm <sup>3</sup> .....	253,1	271,7	258,2	257,2	251,7
18	na 1 odbiorcę <sup>g</sup> w m <sup>3</sup> .....	607,0	691,0	647,6	592,6	575,0
Zasoby mieszkaniowe <sup>h</sup> (do 2001 r. – zamieszkałe; stan w dniu 31 XII):						
mieszkania:						
19	w tys. ....	563,2	565,9	586,3	594,9	598,4
20	na 1000 ludności .....	268,0	268,9	278,5	283,7	285,2

<sup>a</sup> Bez emerytów i rencistów, którzy otrzymują świadczenia wypłacane przez Ministerstwo Obrony Narodowej, Ministerstwo na mocy umów międzynarodowych. <sup>b</sup> Bez emerytur i rent wypłacanych przez Ministerstwo Obrony Narodowej, Ministerstwo narodowych; bez zasiłków rodzinnych i pielęgnacyjnych. <sup>c</sup> Łącznie z wypłatami z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych w przy Rentowego; w 2001 r. łącznie z jednorazowym wyrównaniem waloryzacji za 2000 r. <sup>d</sup> Sieć rozdzielcza i kolektory. <sup>e</sup> W 2003 r. równywalne. <sup>f</sup> Do 2004 r. bez gospodarstw domowych, których głównym źródłem utrzymania jest dochód z użytkowanego zasobów mieszkaniowych

<sup>a</sup> Excluding retirees and pensioners, who receive benefits paid by the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior national agreements. <sup>b</sup> Excluding retirement pay and pension paid by the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior excluding family and nursing benefits. <sup>c</sup> Including payments from the Social Insurance Fund, in the case of a simultaneous right <sup>d</sup> Distribution network and collectors. <sup>e</sup> Due to changes in the classification of networks made in 2003 in connection with the introduction is income from a private farm in agriculture. <sup>g</sup> Calculations are based on the average number of consumers in a year.

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<b>WAGES AND SALARIES. SOCIAL SECURITY BENEFITS</b>						
2001,53	2088,85	2259,70	2489,98	2617,50	Average monthly gross wages and salaries in zł	1
137,4	143,4	155,1	170,9	179,6	1999 = 100	2
2017,80	2125,52	2300,14	2506,58	2603,20	of which: industry	3
1703,23	1813,04	1967,58	2170,64	2266,43	construction	4
487,0	483,5	482,5	481,8	481,2	Average number of retirees and pensioners <sup>a</sup> in thous.	5
374,3	375,3	378,9	382,5	385,8	from non-agricultural social security system	6
112,7	108,2	103,6	99,3	95,4	farmers	7
955,13	1028,42	1060,11	1166,82	1266,60	Average monthly gross retirement pay and pension <sup>b</sup> in zł:	8
722,98	767,03	780,25	827,28	880,67	from non-agricultural social security system farmers <sup>c</sup>	9
<b>MUNICIPAL INFRASTRUCTURE. DWELLINGS</b>						
12492,7	12676,9	12880,7	12857,1	13139,6	Network (as of 31 XII) in km:	10
8786,4	9283,3	9748,0	10477,5	11182,0	water-line (excluding main)	11
18063,4	18097,2	18165,3	18260,7	18463,1	sewerage <sup>d</sup>	12
					gas-line <sup>e</sup>	
					Consumption in households:	
					water from water-line systems:	
47,3	46,6	47,2	46,7	46,6	in hm <sup>3</sup>	13
22,5	22,2	22,5	22,3	22,2	per capita in m <sup>3</sup>	14
					electricity <sup>f</sup> :	
1091,4	1109,1	1133,3	1163,4	1179,5	in GW-h	15
520,3	528,9	540,4	554,7	561,6	per capita in kW-h	16
					gas from gas-line system:	
254,5	258,4	240,6	237,2	233,1	in hm <sup>3</sup>	17
573,9	582,0	536,6	528,4	515,5	per consumer <sup>g</sup> in m <sup>3</sup>	18
					Dwelling stocks <sup>h</sup> (until 2001 – inhabited; as of 31 XII):	
					dwelling:	
601,6	605,5	609,7	614,7	619,8	in thous.	19
286,7	288,6	290,7	292,8	294,9	per 1000 population	20

Spraw Wewnętrznych i Administracji oraz Ministerstwo Sprawiedliwości; bez emerytów i rencistów otrzymujących świadczenia Spraw Wewnętrznych i Administracji oraz Ministerstwo Sprawiedliwości, bez emerytur i rent realizowanych na mocy umów między-  
padku łączenia uprawnień do świadczeń z tego funduszu z uprawnieniami do świadczeń z Funduszu Emerytalno-  
uległa zmianie klasyfikacja sieci w związku z wprowadzeniem „Prawa energetycznego”, dlatego dane nie są w pełni po-  
gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie. g Do przeliczeń przyjęto przeciętną liczbę odbiorców w roku. h Na podstawie bilansów

and Administration as well as the Ministry of Justice; excluding retirees and pensioners receiving benefits on the basis of inter-  
and Administration and the Ministry of Justice; excluding retirement pay and pensions executed under international agreements;  
to benefits from this fund and to benefits from the Pension Fund; in 2001 including a one-off valorization payment for 2000.  
duction of "Energy Law" data are not fully comparable. f Until 2004 excluding households, in which the main source of mainte-  
h Based on balances of net dwelling stocks.



**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
<b>INFRASTRUKTURA KOMUNALNA. MIESZKANIA (dok.)</b>						
Zasoby mieszkaniowe <sup>a</sup> (do 2001 r. – zamieszkałe; stan w dniu 31 XII) (dok.):						
1	izby na 1000 ludności .....	946,5	951,9	1084,7	1113,0	1121,7
powierzchnia użytkowa mieszkań w m <sup>2</sup> :						
2	na 1000 ludności .....	17899,9	18027,1	21075,1	21705,7	21908,2
3	przeciętna 1 mieszkania .....	66,8	67,0	75,7	76,5	76,8
Mieszkania oddane do użytkowania:						
mieszkania:						
4	w tys. ....	2,9	2,8	4,1	10,7	4,6
5	na 1000 ludności .....	1,4	1,3	1,9	5,1	2,2
6	izby na 1000 ludności .....	6,8	6,8	10,1	28,2	12,1
powierzchnia użytkowa mieszkań w m <sup>2</sup> :						
7	na 1000 ludności .....	151,2	154,3	232,1	644,3	275,4
8	przeciętna 1 mieszkania .....	109,7	114,8	120,3	126,8	126,3
<b>EDUKACJA<sup>b</sup> I WYCHOWANIE</b>						
Uczniowie – w tys. – w szkołach <sup>c</sup> (stan na początku roku szkolnego):						
9	podstawowych .....	201,8	194,1	185,5	176,2	167,1
10	gimnazjach .....	72,7	107,7	106,0	104,3	102,4
11	specjalnych przysposabiających do pracy ..	x	x	x	x	0,1
12	zasadniczych zawodowych .....	26,1	16,5	13,4	11,5	14,2
13	liceach ogólnokształcących .....	50,1	38,9	41,3	43,1	43,9
14	uzupełniających liceach ogólnokształcących .....	x	x	x	x	-
15	liceach profilowanych .....	x	x	5,4	9,8	13,9
16	technikach .....	72,0	58,6	55,0	50,8	42,3
17	technikach uzupełniających .....	x	x	x	x	0,3
18	artystycznych ogólnokształcących <sup>d</sup> .....	1,1	1,0	1,0	1,1	1,1
19	policealnych .....	9,2	9,3	10,1	11,9	13,3
Absolwenci – w tys. – szkół <sup>c</sup> :						
20	podstawowych .....	34,9	34,6	34,2	33,4	31,7
21	gimnazjów .....	x	35,8	35,1	34,5	33,9
22	specjalnych przysposabiających do pracy	x	x	x	x	0,0
23	zasadniczych zawodowych .....	9,5	7,9	7,1	1,9	4,3
24	liceów ogólnokształcących <sup>e</sup> .....	10,6	12,0	12,6	13,3	14,3
25	uzupełniających liceów ogólnokształcących .....	x	x	x	x	x
26	liceów profilowanych .....	x	x	x	x	4,6
27	techników <sup>f</sup> .....	13,9	14,0	13,8	16,9	12,2
28	techników uzupełniających .....	x	x	x	x	x
29	artystycznych ogólnokształcących <sup>d</sup> .....	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2
30	policealnych .....	3,5	3,3	3,4	3,6	4,4

<sup>a</sup> Na podstawie bilansów zasobów mieszkaniowych. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne do działu „Edukacja i wychowanie”, ust. 1. <sup>c</sup> Bez ponadpodstawowych liceów ogólnokształcących. <sup>f</sup> Do roku szkolnego 2004/05 absolwenci ponadpodstawowych szkół średnich

<sup>a</sup> Based on balances of net dwelling stocks. <sup>b</sup> See general notes to the chapter „Education”, items 1. <sup>c</sup> Exclud year graduates of upper secondary (post-primary) general schools. <sup>f</sup> Until the 2004/05 school year graduates of upper second

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<i>MUNICIPAL INFRASTRUCTURE. DWELLINGS (cont.)</i>						
1130,1	1140,0	1151,1	1162,6	1173,2	<i>Dwellings stocks<sup>a</sup> (until 2001 –inhabited; as of 31 XII) (cont):</i>	1
22102,7	22326,8	22578,9	22852,5	23102,0	<i>rooms per 1000 population</i>	2
77,1	77,3	77,7	78,0	78,3	<i>usable floor space of dwellings in m<sup>2</sup>: per 1000 population</i>	3
					<i>average per dwelling</i>	
4,1	4,7	5,3	5,6	5,5	<i>Dwellings completed: dwellings: in thous.</i>	4
1,9	2,2	2,5	2,7	2,6	<i>per 1000 population</i>	5
10,5	11,6	14,0	14,1	12,8	<i>rooms per 1000 population</i>	6
243,6	264,4	320,8	330,2	296,9	<i>usable floor space of dwellings in m<sup>2</sup>: per 1000 population</i>	7
125,3	119,2	126,1	122,7	114,1	<i>average per dwelling</i>	8
<i>EDUCATION<sup>b</sup></i>						
158,4	151,4	145,0	140,3	135,1	<i>Pupils and students – in thous. – in schools<sup>c</sup> (as of the beginning of the school year): primary</i>	9
99,4	94,5	89,1	83,4	79,6	<i>lower secondary</i>	10
0,3	0,5	0,5	0,6	0,6	<i>special job-training schools</i>	11
14,2	14,3	15,0	15,7	15,3	<i>basic vocational</i>	12
44,2	43,7	43,1	42,2	41,0	<i>general secondary</i>	13
0,1	0,4	0,3	0,2	0,2	<i>supplementary general secondary</i>	14
12,0	9,5	6,5	4,1	2,7	<i>specialized secondary</i>	15
39,4	39,3	40,0	39,9	39,1	<i>technical secondary</i>	16
0,9	1,2	0,9	0,6	0,3	<i>supplementary technical secondary</i>	17
1,1	1,1	1,1	1,0	1,0	<i>general art<sup>d</sup></i>	18
14,6	15,8	14,0	16,5	13,5	<i>post-secondary</i>	19
29,3	28,3	26,7	25,4	.	<i>Graduates – in thous. – of schools<sup>c</sup>: primary</i>	20
33,6	32,8	30,7	28,8	.	<i>lower secondary</i>	21
0,0	0,1	0,1	0,1	.	<i>special job-training</i>	22
4,8	4,5	4,1	4,8	.	<i>basic vocational</i>	23
14,5	14,0	14,1	14,2	.	<i>general secondary<sup>e</sup></i>	24
x	0,1	0,1	0,1	.	<i>supplementary general secondary</i>	25
4,2	3,8	2,8	1,9	.	<i>specialized secondary</i>	26
9,4	8,0	8,6	8,6	.	<i>technical secondary<sup>f</sup></i>	27
x	0,2	0,3	0,2	.	<i>supplementary technical secondary</i>	28
0,2	0,2	0,2	0,2	.	<i>general art<sup>d</sup></i>	29
4,6	4,3	4,3	4,5	.	<i>post-secondary</i>	30

szkół dla dorosłych, z wyjątkiem szkół policealnych. *d* Dające uprawnienia zawodowe. *e* Do roku szkolnego 2004/05 absolwenci zawodowych.

*ing schools for adults, excluding post-secondary schools. d Leading to professional certification. e Until the 2004/05 school dary (post-primary) vocational schools.*

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
EDUKACJA <sup>a</sup> I WYCHOWANIE (dok.)						
1	Studenci szkół wyższych <sup>b</sup> (stan w dniu 30 XI) w tys. ....	61,0	67,6	74,4	77,2	78,3
2	Absolwenci szkół wyższych <sup>b</sup> w tys. ....	11,3	14,5	15,4	17,8	18,1
3	Uczniowie szkół dla dorosłych (stan na początku roku szkolnego) w tys. ....	11,5	11,8	11,0	10,1	7,6
4	Absolwenci szkół dla dorosłych w tys. ....	3,9	3,6	3,8	3,4	2,7
Wychowanie przedszkolne (stan na początku roku szkolnego):						
5	miejsca w przedszkolach w tys. ....	34,6	33,0	32,6	32,1	31,8
dzieci w tys.:						
6	w przedszkolach .....	33,9	32,1	31,8	31,4	30,9
7	Dzieci w przedszkolach (stan na początku roku szkolnego) na 1000 dzieci w wieku 3-6 lat .....	305	300	305	314	324
OCHRONA ZDROWIA I POMOC SPOŁECZNA						
Pracownicy medyczni <sup>c</sup> (stan w dniu 31 XII):						
8	lekarze <sup>d</sup> .....	3762	3826	3902	3951	3809
9	lekarze dentyści .....	751	705	655	618	737
10	pielęgniarki <sup>e</sup> .....	10425	10114	10185	9997	9489
11	Łóżka w szpitalach ogólnych (stan w dniu 31 XII) na 10 tys. ludności .....	41,3	41,4	41,9	41,4	42,1
12	Leczenia w szpitalach ogólnych (bez międzyoddziałowego ruchu chorych) na 10 tys. ludności .....	1360,6	1418,9	1498,9	1603,5	1689,4
13	Zakłady opieki zdrowotnej (stan w dniu 31 XII)	714	616	586	721	696
14	Apteki ogólnodostępne <sup>f</sup> (stan w dniu 31 XII)	441	464	487	499	516
15	Liczba ludności na 1 aptekę ogólnodostępną	4765	4535	4322	4203	4066

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne do działu „Edukacja i wychowanie”, ust. 1. <sup>b</sup> Łącznie z filiami, zamiejscowymi podstawowymi jedno narodowej oraz resortu spraw wewnętrznych i administracji; bez cudzoziemców. <sup>c</sup> Według podstawowego miejsca pracy, praktyk pielęgniarskich. <sup>f</sup> Bez aptek szpitalnych w stacjonarnych zakładach opieki zdrowotnej, działających na potrzeby tych

<sup>a</sup> See general notes to the chapter „Education”, items 1. <sup>b</sup> Including branch departments, institutes, didactic centres and excluding foreigners. <sup>c</sup> By primary workplace. <sup>d</sup> Including interns. <sup>e</sup> Of which persons with a Master's health care facilities, operating for the needs of these; including pharmacies subordinate to the state-owned

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<i>EDUCATION<sup>a</sup> (cont.)</i>						
78,0	75,4	73,2	74,7	73,9	<i>Students of higher education institutions<sup>b</sup> (as of 30 XI) in thous.</i>	1
18,9	19,2	19,1	19,5	.	<i>Graduates of higher education institutions<sup>b</sup> in thous.</i>	2
6,9	6,3	7,4	10,0	11,0	<i>Students of schools for adults (as of beginning of the school year) in thous.</i>	3
2,6	1,7	1,9	2,1	.	<i>Graduates of schools for adults in thous.</i>	4
<i>Pre-primary education (as of the beginning of the school year):</i>						
32,2	32,6	32,4	33,9	35,1	<i>places in nursery schools in thous.</i>	5
<i>children in thous.:</i>						
31,1	31,6	32,2	34,0	35,5	<i>in nursery schools</i>	6
<i>Children in nursery schools (as of the beginning of the school year) per 1000 children aged 3-6</i>						
337	357	378	397	426		7
<i>HEALTH CARE AND SOCIAL WELFARE</i>						
<i>Medical personnel<sup>c</sup> (as of 31 XII):</i>						
3872	3851	3746	3810	3888	<i>doctors<sup>d</sup></i>	8
691	904	901	906	891	<i>dentists</i>	9
10198	10405	10575	10846	10926	<i>nurses<sup>e</sup></i>	10
<i>Beds in general hospitals (as of 31 XII) per 10 thous. population</i>						
42,3	42,7	43,0	46,4	46,2		11
<i>In-patients in general hospitals (excluding inter-ward patient transfers) per 10 thous population</i>						
1766,7	1747,0	1776,3	1946,5	1841,9		12
738	822	833	860	884	<i>Health care institutions (as of 31 XII)</i>	13
543	557	561	569	567	<i>Generally available pharmacies<sup>f</sup> (as of 31 XII)</i>	14
3864	3766	3739	3690	3707	<i>Population per 1 generally available pharmacy</i>	15

stkami organizacyjnymi, zamiejscowymi ośrodkami dydaktycznymi oraz punktami konsultacyjnymi, bez szkół resortu obrony *d* Łącznie z lekarzami odbywającymi staż. *e* W tym osoby z tytułem magistra pielęgniarstwa. W 2004 r. bez indywidualnych zakładów; łącznie z aptekami podległymi przedsiębiorstwu państwowemu PKP.

*consultative units, excluding academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of the Interior and Administration; degree in nursing. In 2004 excluding individual nursing practices. f*Excluding pharmacies in in-patient enterprise PKP.

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
OCHRONA ZDROWIA I POMOC SPOŁECZNA (dok.)						
	Porady udzielone w zakresie ambulatoryjnej opieki zdrowotnej <sup>a</sup> na 1 mieszkańca:					
1	lekarskie .....	5,3	5,2	5,1	5,2	5,3
2	dentystyczne .....	0,7	0,6	0,6	0,6	0,7
3	Dzieci w żłobkach <sup>b</sup> (stan w dniu 31 XII) na 1000 dzieci w wieku do lat 3 .....	16,1	15,7	15,0	16,0	16,6
KULTURA. TURYSTYKA						
4	Biblioteki publiczne (łącznie z filiami; stan w dniu 31 XII) .....	715	713	709	704	701
5	Księgozbiór bibliotek publicznych (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności w wol. ....	4194	4138	4182	4191	4183
6	Czytelnicy bibliotek publicznych na 1000 ludności .....	199	194	201	204	201
	Wypożyczenia księgozbioru z bibliotek publicznych w wol.:					
7	na 1000 ludności .....	3814	3707	3874	4096	3898
8	na 1 czytelnika .....	19,1	19,1	19,3	20,1	19,4
9	Miejsca w teatrach i instytucjach muzycznych (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności .....	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8
10	Widzowie i słuchacze w teatrach i instytucjach muzycznych na 1000 ludności .....	120	87	124	106	102
11	Muzea (stan w dniu 31 XII) .....	29	31	31	33	33
12	Zwiedzający muzea i wystawy na 1000 ludności .....	245	226	241	371	375
13	Kina stałe (stan w dniu 31 XII) .....	44	46	46	42	38
14	Miejsca na widowni w kinach stałych (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności .....	5,7	5,9	6,2	5,7	5,5
15	Widzowie w kinach stałych na 1000 ludności	268	430	332	291	485
	Abonenci (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności:					
16	radiowi .....	159	164	160	156	155
17	televizyjni .....	154	158	154	151	150
18	Turystyczne obiekty zbiorowego zakwaterowania (stan w dniu 31 VII).....	354	319	326	312	294
19	w tym hotele .....	51	45	45	45	46
20	Miejsca noclegowe (stan w dniu 31 VII) na 10 tys. ludności .....	102,7	109,6	109,5	86,6	82,1
21	Korzystający z noclegów na 1000 ludności ....	268,7	244,6	249,7	238,1	228,0

<sup>a</sup> Bez prywatnej praktyki lekarskiej i stomatologicznej prowadzonej we własnych gabinetach w ramach działalności gospo

<sup>a</sup> Excluding private medical and dental practices conducted in private offices within the framework of economic activity.

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<i>HEALTH CARE AND SOCIAL WELFARE (cont.)</i>						
					<i>Consultations provided within the scope of out-patient health care<sup>a</sup> per capita:</i>	
5,5	5,8	6,0	6,2	6,2	<i>doctors</i>	1
0,6	0,7	0,9	0,7	0,8	<i>dentists</i>	2
18,2	19,3	20,9	21,0	24,1	<i>Children in nurseries<sup>b</sup> (as of 31 XII) per 1000 children up to age 3</i>	3
<i>CULTURE. TOURISM</i>						
700	701	701	695	690	<i>Public libraries (including branches; as of 31 XII)</i>	4
4214	4239	4268	4258	4210	<i>Public library collections (as of 31 XII) per 1000 population in vol.</i>	5
197	187	178	174	173	<i>Public library borrowers per 1000 population</i>	6
3730	3528	3419	3362	3346	<i>Public library loans in vol.: per 1000 population</i>	7
18,9	18,8	19,2	19,4	19,3	<i>per borrower</i>	8
0,8	0,8	0,8	0,8	0,7	<i>Seats in theatres and music institutions (as of 31 XII) per 1000 population</i>	9
91	87	90	93	118 <sup>c</sup>	<i>Audience in theatres and music institutions per 1000 population</i>	10
34	35	35	36	40	<i>Museums (as of 31 XII)</i>	11
371	360	407	421	445	<i>Museum and exhibition visitors per 1000 population</i>	12
39	37	35	32	30	<i>Fixed cinemas (as of 31 XII)</i>	13
5,5	5,4	5,2	5,0	5,0	<i>Seats in fixed cinemas (as of 31 XII) per 1000 population</i>	14
316	460	393	380	445	<i>Audience in fixed cinemas per 1000 population</i>	15
150	130	123	111	102	<i>Subscribers (as of 31 XII) per 1000 population:</i>	16
144	125	119	106	98	<i>radio</i>	16
					<i>television</i>	17
312	335	336	355	369	<i>Collective tourist accommodation establishments (as of 31 XII)</i>	18
49	54	58	68	74	<i>of which hotels</i>	19
87,9	96,2	98,5	101,8	105,9	<i>Number of beds (as of 31 XII) per 1000 population</i>	20
260,6	269,1	282,6	295,3	311,8	<i>Tourists accommodated per 1000 population</i>	21

darceży. *b* Łącznie z oddziałami żłobkowymi. *c* Łącznie z imprezami zorganizowanymi w plenerze.

*b* Including nursery wards. *c* Including outdoor events.

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
ROLNICTWO I LEŚNICTWO						
1	Użytki rolne <sup>a</sup> (stan w czerwcu) w tys. ha .....	903,9	907,3	811,6 <sup>b</sup>	749,9	768,1
	w tym grunty orne:					
2	w tys. ha .....	620,1	623,1	576,6 <sup>b</sup>	541,3	542,6
3	w % powierzchni ogólnej .....	34,6	34,8	32,2	30,3	30,4
4	Powierzchnia zasiewów (stan w czerwcu) w tys. ha .....	505,0	503,3	367,6 <sup>b</sup>	381,6	423,2
	w tym w % :					
5	zboża podstawowe (łącznie z mieszankami zbożowymi) .....	57,0	57,1	67,1	64,0	65,4
6	w tym: pszenica .....	27,0	27,1	32,8	29,1	29,5
7	żyto .....	9,9	9,6	8,2	8,0	7,3
8	ziemniaki <sup>c</sup> .....	17,7	17,7	17,5	16,2	14,2
9	buraki cukrowe .....	1,6	1,5	1,8	1,5	1,7
	Zbiory w tys. t:					
10	zboża podstawowe (łącznie z mieszankami zbożowymi) .....	730,3	756,9	742,7	685,6	858,1
11	w tym: pszenica .....	380,9	385,1	390,8	333,1	428,9
12	żyto .....	101,8	110,8	78,5	71,8	79,7
13	ziemniaki <sup>d</sup> .....	1681,4	1386,0	1304,1	1167,3	1091,3
14	buraki cukrowe .....	251,8	192,5	285,3	281,1	292,5
	Plony z 1 ha w dt:					
15	zboża podstawowe (łącznie z mieszankami zbożowymi) .....	25,4	26,4	30,1	28,1	31,0
16	w tym: pszenica .....	27,9	28,3	32,4	30,0	34,3
17	żyto .....	20,5	23,0	26,1	23,5	25,8
18	ziemniaki <sup>d</sup> .....	188	156	203	189	181
19	buraki cukrowe .....	307	256	434	485	414
	Zwierzęta gospodarskie:					
	bydło (stan w czerwcu):					
20	w tys. szt .....	289,0	243,2	199,7 <sup>b</sup>	195,1	177,0
21	na 100 ha użytków rolnych <sup>e</sup> w szt .....	31,9	27,0	24,7 <sup>b</sup>	26,2	23,3
	trzoda chlewna (stan w końcu lipca):					
22	w tys. szt .....	384,6	349,3	388,4 <sup>b</sup>	351,7	335,6
23	na 100 ha użytków rolnych <sup>e</sup> w szt .....	42,5	38,8	48,1 <sup>b</sup>	47,3	44,1
	Produkcja na 1 ha użytków rolnych <sup>e</sup> :					
24	żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) <sup>f</sup> w kg	106,2	107,4	125,8	144,4	122,4
25	mleka krowiego w l .....	762,6	667,0	717,8	722,6	604,8

<sup>a</sup> Według granic administracyjnych. <sup>b</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V. w ogrodach przydomowych. <sup>e</sup> Do przeliczeń przyjęto użytki rolne według siedziby użytkownika gospodarstwa. <sup>f</sup> Wołowe,

<sup>a</sup> By administrative borders. <sup>b</sup> Data of the Agricultural Census as of 20 V. <sup>c</sup> Since 2007 excluding potato by official residence of the land user. <sup>f</sup> Beef, veal, pork mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and venison, in post-

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<b>AGRICULTURE AND FORESTRY</b>						
757,6	789,3	772,3	777,3	752,0	Agricultural land <sup>a</sup> (as of June) in thous. ha	1
					of which arable land:	
507,2	547,7	461,7	477,1	496,9	in thous. ha	2
28,4	30,7	25,9	26,7	27,8	in % of total area	3
412,0	432,2	410,3	417,5	425,0	Sown area (as of June) in thous. ha	4
					of which in %:	
66,0	64,5	64,3	67,4	66,6	basic cereals (including cereal mixed)	5
31,1	28,6	27,1	31,2	32,0	of which: wheat	6
6,0	5,2	5,0	6,0	6,1	rye	7
13,0	12,7	12,4	11,2	10,4	potatoes	8
1,8	1,2	1,4	1,0	1,1	sugar beets	9
					Crop production in thous. t:	
783,5	684,7	795,7	898,1	859,9	basic cereals (including cereal mixed)	10
394,2	339,4	367,7	454,3	449,9	of which: wheat	11
60,5	43,5	50,7	65,1	63,6	rye	12
875,9	859,3	1076,5	918,2	853,1	potatoes	13
259,4	242,5	262,3	193,1	225,4	sugar beets	14
					Yields per 1 ha in dt:	
28,8	24,6	30,2	31,9	30,4	basic cereals (including cereal mixed)	15
30,7	27,4	33,0	34,9	33,1	of which: wheat	16
24,3	19,2	24,9	25,8	24,6	rye	17
164	157	199	182	178	potatoes	18
348	487	472	485	462	sugar beets	19
					Livestock:	
					cattle (as of June):	
177,6	175,6	174,4	163,2	146,0	in thous. heads	20
23,6	22,4	22,7	21,1	19,6	per 100 ha of agricultural land <sup>c</sup> in heads	21
					pigs (end of July):	
368,4	327,9	331,5	320,1	270,0	in thous. heads	22
48,9	41,8	43,2	41,5	36,2	per 100 ha of agricultural land <sup>c</sup> in heads	23
					Production per 1 ha of agricultural land <sup>c</sup> :	
135,9	137,8	151,8	120,9	131,3	animals for slaughter in terms of meat (including fats) <sup>d</sup> in kg	24
612,0	516,0	540,1	528,3	450,0	cows' milk in l	25

<sup>c</sup> Od 2007 r. bez powierzchni ziemniaków w ogrodach przydomowych. <sup>d</sup> Od 2007 r. łącznie z powierzchnią ziemniaków cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna; w wadze poubojowej cieplej.

areas in home gardens. <sup>d</sup> Since 2007 including potato area in home gardens. <sup>e</sup> Calculations are based on agricultural land slaughter warm weight.



**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
ROLNICTWO I LEŚNICTWO (dok.)						
	Skup produktów rolnych na 1 ha użytków rolnych <sup>a</sup> :					
1	ziarno zbóż podstawowych (łącznie z mieszankami zbożowymi) w kg .....	54	51	114	80	118
2	ziemniaki w kg .....	12	7	15	18	21
3	buraki cukrowe w kg .....	278	214	353	378	377
4	żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <sup>b</sup> w kg .....	62	58	75	91	85
5	mleko krowie w l.....	137	146	155	154	167
	Zużycie nawozów w przeliczeniu na czysty składnik na 1 ha użytków rolnych <sup>ac</sup> w kg:					
6	mineralnych lub chemicznych (łącznie z wieloskładnikowymi) .....	49,5	52,1	55,1	59,4	65,3
7	wapniowych <sup>d</sup> .....	63,2	65,9	65,4	74,3	74,2
8	Ciągniki rolnicze (stan w dniu 31 XII) <sup>e</sup> na 100 ha użytków rolnych <sup>a</sup> w szt .....	10,3	10,3	12,6 <sup>f</sup>	13,8	13,4
9	Powierzchnia gruntów leśnych (stan w dniu 31 XII) w tys. ha .....	660,7	661,3	662,1	660,9	662,3
	Powierzchnia lasów (stan w dniu 31 XII):					
10	w tys. ha .....	650,0	650,8	651,7	649,8	650,9
11	na 1 mieszkańca w ha .....	0,31	0,31	0,31	0,31	0,31
12	Lesistość (stan w dniu 31 XII) w % .....	36,3	36,3	36,4	36,4	36,5
13	Pozyskanie drewna (grubizny) na 100 ha powierzchni lasów w m <sup>3</sup> .....	293,7	271,5	267,0	287,7	287,7
PRZEMYSŁ						
	Produkcja sprzedana przemysłu:					
14	w mln zł (ceny bieżące) .....	.	.	.	.	.
15	2005 = 100 (ceny stałe) .....	.	.	.	.	.
16	na 1 zatrudnionego w zł (ceny bieżące) .....	.	.	.	.	.
17	na 1 mieszkańca w zł (ceny bieżące) .....	.	.	.	.	.

<sup>a</sup> Do przeliczeń przyjęto użytki rolne według siedziby użytkownika gospodarstwa. <sup>b</sup> Wołowe, cielęce, wieprzowe, łącznie z wapnem defekacyjnym. <sup>c</sup> Od 2005 r. stan w czerwcu. <sup>d</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V.

<sup>a</sup> Calculations are based on agricultural land by official residence of the land user. <sup>b</sup> Beef, veal, pork, mutton, horseflesh lime. <sup>c</sup> Since 2005 as of June. <sup>d</sup> Data of the Agricultural Census as of 20 V.

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<i>AGRICULTURE AND FORESTRY (cont.)</i>						
					<i>Procurement of agricultural products per 1 ha of agricultural land<sup>a</sup>:</i>	
102	110	102	96	175	<i>basic cereal grains (including cereal mixed) in kg</i>	1
18	12	23	24	29	<i>potatoes in kg</i>	2
345	309	342	250	302	<i>sugar beets in kg</i>	3
90	88	90	75	80	<i>animals for slaughter in terms of meat (including fats)<sup>b</sup> in kg</i>	4
172	159	153	154	148	<i>cows' milk in l</i>	5
					<i>Consumption of fertilizers in terms of pure ingredient per 1 ha of agricultural land<sup>ac</sup> in kg:</i>	
66,1	61,3	64,4	66,1	55,4	<i>mineral or chemical (including mixed fertilizers)</i>	6
74,5	6,6	10,7	14,8	15,4	<i>lime<sup>d</sup></i>	7
14,6	.	16,0	15,2	15,8	<i>Agricultural tractors (as of 31 XII)<sup>e</sup> per 100 ha of agricultural land<sup>a</sup> in units</i>	8
664,8	667,3	668,8	671,7	674,8	<i>Forest land (as of 31 XII) in thous. ha</i>	9
					<i>Forest areas (as of 31 XII):</i>	
653,6	656,2	657,5	660,8	663,8	<i>in thous. ha</i>	10
0,31	0,31	0,31	0,31	0,32	<i>per capita in ha</i>	11
36,6	36,8	36,8	37,0	37,2	<i>Forest cover (as of 31 XII) in %</i>	12
279,3	287,6	307,3	308,6	312,3	<i>Removals (timber) per 100 ha of forest area in m<sup>3</sup></i>	13
<i>INDUSTRY</i>						
					<i>Sold production of industry:</i>	
24236,0	27178,9	29539,1	29924,5	27635,5	<i>in mln zł (current prices)</i>	14
100,0	112,5	121,7	124,4	113,0	<i>2005 = 100 (constant prices)</i>	15
187376	207291	213609	209866	214073	<i>per employee in zł (current prices)</i>	16
11553	12961	14084	14268	13157	<i>per capita in zł (current prices)</i>	17

baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej ciepłej. *c* W roku gospodarczym. *d* Przeważnie w postaci wapna palonego; and poultry; in post-slaughter warm weight. *c* In farming year. *d* Most frequently in the form of quicklime; including defecated

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

### MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
BUDOWNICTWO						
	Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej <sup>a</sup> (ceny bieżące):					
1	w mln zł .....	.	.	.	.	.
2	na 1 mieszkańca w zł .....	.	.	.	.	.
3	w tym sektor prywatny w % ogółem .....	.	.	.	.	.
TRANSPORT. ŁĄCZNOŚĆ – stan w dniu 31 XII						
	Linie kolejowe eksploatowane normalnoto- rowe <sup>b</sup> :					
4	w kilometrach .....	992	969	945	953	938
5	na 100 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej w km .....	5,5	5,4	5,3	5,3	5,3
	Drogi publiczne o twardej nawierzchni (miej- skie i zamiejskie):					
6	w kilometrach .....	14511	14066,6	14092,6	13843,7	13810,9
7	na 100 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej w km .....	80,9	78,5	78,6	77,6	77,4
	Samochody osobowe zarejestrowane:					
8	w tys. szt .....	474,1	481,8	499,1	521,3	582,5
9	na 1000 ludności .....	225,6	229,0	237,1	248,6	277,7
	Placówki pocztowe <sup>c</sup> :					
10	w liczbach bezwzględnych .....	520	522	470	468	468
11	na 10 tys. ludności .....	2,5	2,5	2,2	2,2	2,2
	Abonenci telefonii przewodowej (standardo- we łącza główne) <sup>d</sup> :					
12	w tysiącach .....	468,5	472,6	452,6	480,2	476,6
13	na 1000 ludności .....	222,9	224,6	215,0	229,0	227,2
HANDEL						
	Sprzedaż detaliczna towarów (ceny bieżące):					
14	w mln zł .....	14440,6	14313,5	14521,7	14974,9	16008,4
15	na 1 mieszkańca w zł .....	6874	6807	6901	7143	7633
16	Sklepy <sup>e</sup> (stan w dniu 31 XII) w tys. ....	22,4	22,7	22,3	18,3	17,8
17	Liczba ludności (stan w dniu 31 XII) na 1 sklep	94	93	95	115	118

<sup>a</sup> Zrealizowanej przez podmioty budowlane – według miejsca wykonywania robót. <sup>b</sup> Łącznie z szerokotorowymi. <sup>c</sup> Do 2001 r. <sup>e</sup> Ze względu na zmianę metody badania sklepów i stacji paliw dane od 2003 r. nie są w pełni porównywalne z danymi za poprzednie lata.

<sup>a</sup> Realized by construction units – by place of performing works. <sup>b</sup> Including broad gauge. <sup>c</sup> Until 2001 post offices and tele shops and petrol stations methods data from 2003 are not strictly comparable with data for previous years; see general notes

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<b>CONSTRUCTION</b>						
					<i>Sales of construction and assembly production<sup>a</sup> (current prices):</i>	
2472,3	3034,1	3222,2	4225,4	4988,2	<i>in mln zł</i>	1
1179	1447	1536	2015	2375	<i>per capita in zł</i>	2
95,9	96,8	97,6	97,4	98,7	<i>of which private sector in % of total</i>	3
<b>TRANSPORT. COMMUNICATION – as of 31 XII</b>						
					<i>Railway lines operated – standard gauge<sup>b</sup>:</i>	
929	929	929	953	972	<i>in kilometres</i>	4
5,2	5,2	5,2	5,3	5,4	<i>per 100 km<sup>2</sup> of total area in km</i>	5
					<i>Hard surface public roads (urban and non-urban):</i>	
14030,3	14127,1	14315,4	14494,3	14737,6	<i>in kilometres</i>	6
78,6	78,8	79,9	80,9	82,2	<i>per 100 km<sup>2</sup> of total area in km</i>	7
					<i>Registered passenger cars:</i>	
627,4	671,0	719,5	781,0	803,9	<i>in thous. units</i>	8
299,0	319,9	343,1	372,0	382,5	<i>per 1000 population</i>	9
					<i>Post offices<sup>c</sup>:</i>	
468	470	473	475	473	<i>in absolute numbers</i>	10
2,2	2,2	2,3	2,3	2,3	<i>per 10 thous. population</i>	11
					<i>Fixed line telephone subscribers (standard main line)<sup>d</sup>:</i>	
486,6	476,4	458,1	385,2	347,3	<i>in thousands</i>	12
231,9	227,1	218,4	183,5	165,3	<i>per 1000 population</i>	13
<b>TRADE</b>						
					<i>Retail sales (current prices):</i>	
15344,7	15727,9	16699,8	20704,2	18686,4	<i>in mln zł</i>	14
7315	7500	7963	9872	8897	<i>per capita in zł</i>	15
19,9	20,7	18,8	20,2	20,9	<i>Shops<sup>e</sup> (as of 31 XII) in thous.</i>	16
105	101	111	104	101	<i>Population (as of 31 XII) per 1 shop</i>	17

placówki pocztowe i placówki usług telekomunikacyjnych. *d* Dane dotyczą operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej, rzadnie lata; patrz uwagi ogólne do działu „Handel i gastronomia”, ust. 8.

*e* Due to change in the survey to the chapter „Trade and catering”, item 8.

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
<b>FINANSE PUBLICZNE</b>						
	Budżety gmin <sup>a</sup>					
	dochody:					
1	w mln zł .....	1988,0	2157,0	2344,5	2431,5	2657,6
2	na 1 mieszkańca w zł .....	1122	1215	1319	1373	1499
	wydatki:					
3	w mln zł .....	2057,9	2188,0	2343,7	2486,7	2731,9
4	na 1 mieszkańca w zł .....	1161	1233	1319	1404	1541
	Budżety miast na prawach powiatu					
	dochody:					
5	w mln zł .....	713,6	786,1	752,1	705,7	776,9
6	na 1 mieszkańca w zł .....	2172	2399	2299	2166	2394
	wydatki:					
7	w mln zł .....	737,2	793,1	771,2	741,1	805,5
8	na 1 mieszkańca w zł .....	2243	2421	2358	2275	2482
	Budżety powiatów					
	dochody:					
9	w mln zł .....	771,9	885,0	788,0	746,2	815,5
10	na 1 mieszkańca w zł .....	436	499	443	421	460
	wydatki:					
11	w mln zł .....	789,2	912,0	816,3	766,9	820,4
12	na 1 mieszkańca w zł .....	445	514	459	433	463
	Budżet województwa					
	dochody:					
13	w mln zł .....	198,7	275,4	235,6	271,8	344,5
14	na 1 mieszkańca w zł .....	95	131	112	130	164
	wydatki:					
15	w mln zł .....	201,0	277,1	242,0	285,7	319,9
16	na 1 mieszkańca w zł .....	96	132	115	136	153
<b>INWESTYCJE I ŚRODKI TRWAŁE <sup>b</sup></b>						
	Nakłady inwestycyjne (ceny bieżące):					
17	w mln zł .....	3927,4	3685,6	4099,2	4546,2	4918,2
18	na 1 mieszkańca w zł .....	1869	1752	1947	2168	2345
	Udział w nakładach inwestycyjnych (ceny bieżące) w %:					
19	rolnictwa, leśnictwa, łowiectwa i rybactwa	.	.	.	.	.
20	przemysłu .....	.	.	.	.	.
21	budownictwa .....	.	.	.	.	.
22	handlu; naprawy pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> .....	.	.	.	.	.
23	transportu i gospodarki magazynowej .....	.	.	.	.	.
24	obsługi rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> .....	.	.	.	.	.

<sup>a</sup> Bez dochodów i wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu. <sup>b</sup> Od 2002 r. dane nieporównywalne

<sup>a</sup> Excluding revenue and expenditure of gminas which are also cities with powiat status. <sup>b</sup> Since 2002 data are not comparable

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<i>PUBLIC FINANCE</i>						
					<i>Budgets of gminas<sup>a</sup></i>	
					<i>revenue:</i>	
3062,2	3458,1	3808,9	4111,6	4413,5	<i>in mln zl</i>	1
1727	1954	2157	2334	2502	<i>per capita in zl</i>	2
					<i>expenditure:</i>	
3042,5	3535,9	3742,2	4109,5	4672,0	<i>in mln zl</i>	3
1716	1998	2119	2332	2648	<i>per capita in zl</i>	4
					<i>Budgets of cities with powiat status</i>	
					<i>revenue:</i>	
864,1	1017,8	1106,2	1265,7	1208,2	<i>in mln zl</i>	5
2662	3107	3339	3775	3593	<i>per capita in zl</i>	6
					<i>expenditure</i>	
920,8	1042,0	1116,7	1251,7	1334,1	<i>in mln zl</i>	7
2837	3181	3371	3733	3967	<i>per capita in zl</i>	8
					<i>Budgets of powiaty</i>	
					<i>revenue:</i>	
895,3	988,8	1105,3	1224,1	1475,2	<i>in mln zl</i>	9
505	559	626	695	836	<i>per capita in zl</i>	10
					<i>expenditure:</i>	
904,7	1040,4	1084,8	1203,4	1544,5	<i>in mln zl</i>	11
510	588	614	683	876	<i>per capita in zl</i>	12
					<i>Budget of voivodship</i>	
					<i>revenue:</i>	
307,9	480,9	543,7	698,6	1048,1	<i>in mln zl</i>	13
147	229	259	333	499	<i>per capita in zl</i>	14
					<i>expenditure:</i>	
314,2	548,5	513,5	646,0	1150,1	<i>in mln zl</i>	15
150	262	245	308	548	<i>per capita in zl</i>	16
<i>INVESTMENTS AND FIXED ASSETS<sup>b</sup></i>						
					<i>Investment outlays (current prices):</i>	
5118,9	5906,8	7028,7	7883,1	8535,0	<i>in mln zl</i>	17
2440	2817	3351	3759	4064	<i>per capita in zl</i>	18
					<i>Share in investment outlays (current prices)</i>	
					<i>in %:</i>	
.	.	.	2,1	1,8	<i>agriculture, forestry and fishing</i>	19
.	.	.	38,5	31,6	<i>industry</i>	20
.	.	.	3,1	3,1	<i>construction</i>	21
.	.	.	8,0	10,0	<i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup></i>	22
.	.	.	12,4	21,7	<i>transport and storage</i>	23
.	.	.	17,0	14,5	<i>real estate activities</i>	24

z danymi za lata poprzednie; patrz uwagi ogólne do działu „Inwestycje”, ust. 3 i „Środki trwałe”, ust. 5.  
with data for previous years; see general notes to the chapter „Investments”, item 3 and „Fixed assets”, item 5.

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)**
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004
INWESTYCJE I ŚRODKI TRWAŁE <sup>a</sup> (dok.)						
	Wartość brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne):					
1	w mln zł .....	58332,9	61694,2	65981,5	68944,5	74035,9
2	na 1 mieszkańca w zł .....	27759	29320	31344	32874	35289
	Udział w wartości brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne) w %:					
3	rolnictwa, leśnictwa, łowiectwa i rybactwa ..	.	.	.	.	.
4	przemysłu .....	.	.	.	.	.
5	budownictwa .....	.	.	.	.	.
6	handlu; naprawy pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> .....	.	.	.	.	.
7	transportu i gospodarki magazynowej .....	.	.	.	.	.
8	obsługi rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> .....	.	.	.	.	.
PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ <sup>b</sup> W REJESTRZE REGON – stan w dniu 31 XII						
9	Ogółem .....	128399	133838	138713	142682	139545
10	na 1000 ludności .....	61,1	63,6	65,9	68,0	66,5
11	osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej .....	25590	26916	27933	29159	29973
12	1999 = 100 .....	108,9	114,6	118,9	124,1	127,6
	w tym:					
13	przedsiębiorstwa państwowe .....	59	44	31	24	13
14	spółdzielnie .....	843	828	809	794	789
15	spółki handlowe .....	3561	4219	4902	5298	5567
16	w tym z udziałem kapitału zagranicznego .....	560	584	605	632	678
17	osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą .....	102809	106922	110780	113523	109572
18	1999 = 100 .....	102,4	106,5	110,4	113,1	109,2
19	na 1000 ludności .....	48,9	50,8	52,6	54,1	52,2
RACHUNKI REGIONALNE						
	Produkt krajowy brutto (ceny bieżące):					
20	w mln zł .....	28514	30184	31188	32780	35416
21	na 1 mieszkańca w zł .....	13574	14355	14821	15635	16886
	Wartość dodana brutto (ceny bieżące):					
22	w mln zł .....	25367	26919	27581	28939	31475
23	na 1 mieszkańca w zł .....	12076	12803	13107	13803	15007
	Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych <sup>c</sup> :					
24	w mln zł .....	22512	24131	24508	25107	26321
25	na 1 mieszkańca w zł .....	10717	11476	11647	11975	12550

<sup>a</sup> Od 2002 r. dane nieporównywalne z danymi za lata poprzednie; patrz uwagi ogólne do działu „Inwestycje”, ust. 3 i „Środki w stosunku do uprzednio opublikowanych.

<sup>a</sup> Since 2002 data are not comparable with data for previous years; see general notes to the chapter „Investments”, item 3 and pared to those published previously.

2005	2006	2007	2008	2009	SPECIFICATION	No.
<i>INVESTMENTS AND FIXED ASSETS<sup>a</sup> (cont.)</i>						
77038,3	81563,7	89866,1	97132,8	102677,9	Gross value of fixed assets (as of 31 XII; current book-keeping prices):	1
36715	38885	42848	46265	48854	<i>in mln zł</i>	2
					<i>per capita in zł</i>	
			6,4	6,1	Share in gross value of fixed assets (as of 31 XII, current book-keeping prices) in %:	3
.	.	.	34,7	34,4	<i>agriculture, forestry and fishing</i>	4
.	.	.	1,5	1,6	<i>industry</i>	5
.	.	.	4,9	4,5	<i>construction</i>	6
.	.	.	15,8	16,7	<i>trade; repair of motor vehicles<sup>Δ</sup></i>	7
.	.	.	21,6	21,0	<i>transport and storage</i>	8
					<i>real estate activities</i>	
<i>ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>b</sup> IN THE REGON REGISTER – as of 31 XII</i>						
139059	140656	142056	144263	144999	Total	9
66,3	67,1	67,7	68,7	69,0	<i>per 1000 population</i>	10
30629	31718	32553	32547	32736	legal persons and organizational entities without legal personality	11
129,7	135,0	138,5	138,5	139,3	1999 = 100	12
					of which:	
10	9	6	5	3	state owned enterprises	13
779	781	779	742	730	co-operatives	14
5822	6062	6413	6629	7004	commercial companies	15
					of which with foreign capital participation	16
739	766	824	865	913	natural persons conducting economic activity	17
108430	108938	109503	111716	112263	1999 = 100	18
108,0	108,6	109,1	111,3	111,9	<i>per 1000 population</i>	19
51,7	51,9	52,2	53,2	53,4		
<i>REGIONAL ACCOUNTS<sup>c</sup></i>						
37319	39894	43685	48450	.	Gross domestic product (current prices):	20
17789	19024	20829	23101	.	<i>in mln zł</i>	21
					<i>per capita in zł</i>	
32879	35044	38217	42411	.	Gross value added (current prices):	22
15673	16712	18222	20222	.	<i>in mln zł</i>	23
					<i>per capita in zł</i>	
27437	29262	31444	33994	.	Gross nominal disposable income of household sector <sup>c</sup> :	24
13079	13955	14993	16209	.	<i>in mln zł</i>	25
					<i>per capita in zł</i>	

trwale<sup>a</sup>, ust. 5. *b* Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. *c* Dane za lata 2000 i 2005 zostały zmienione

„Fixed assets”, item 5. *b* Excluding persons tending private farms in agriculture. *c* Data for 2000 and 2005 have been adjusted com-